507.65 mm

304.45 mm

(GB)(ZA) **3M™ Particulate Respirator 9623**

(DE)(CH)(AT) **3M™ Partikelmaske 9623**

(NL)(BE) **3M™ Stofmasker 9623**

(FR)(CH)(BE) **3M™ Masque Respiratoire Anti-particules 3M 9623**

(IT)(CH) **3M™ Respirator per particolato 9623**

(ES) **3M™ Mascarilla autofiltrante para partículas 9623**

(PT) **3M™ Respirador de partículas 9623**

(KSA)(UEA) **3M™ قناع تنفس للجزيئات 9623**

(GR) **3M™ Μάσκα Σωματιδίων 9623**

(TR) **3M™ Partikül Solunum Maskesi 9623**

(SI) **3M™ Respirator za delce 9623**

Household Dust/ Hausstaub/ Huishoudelijk stof/ Poussière domestique/ Polvere domestica/ Polvo doméstico/ Pó de casa/الغبار المنزلي/ Οικιακή Σκόνη/ Ev Tozu/ Hišni prah

Dust Mite Debris/ Hausstaubmilbenrückstände/ Stofmijt/ Résidus d'acariens/ Residui di acari della polvere/ Residuos de ácaros del polvo/ Resíduos de ácaros de pó/ مخلفات عث الغبار/ Σκόνη Υπολειμμάτων Ακάρεων/ Toz Akarı Partikülleri/ Prášce

Airborne Pollen/ Pollen in der Luft/ Pollen in de lucht/ Pollen en suspension dans l'air/ Polline nell'aria/ Polen en suspensión/ Pólen existente no ar/ حبوب اللقاح المنظورة/ Αερομεταφερόμενη Γύρη/ Havadaki Polen/ Cvetni prah

Pet Dander/ Tierhaare/ Huidschilfers van huisdieren/ Poils d'animaux/ Peli di animali/ Pelo de mascotas/ Pelo de animais de estimação/ وبر الحيوانات الأليفة/ Μικροσωματίδια από Κατοικίδια Ζώα/ Evcil Hayvan Kepeği/ Živalski prhljaj

Cough & Sneeze Debris/ Husten- und Niesreiz/ Partikeltjes die vrijkomen bij hoesten/niezen/ Particules liquides de toux et d'éternuement/ Goccioline di tosse e starnuto/ Goticulas de tos y estornudos/ Goticulas derivadas de tosse e espirros/ مخلفات السعال والعطس/ Μικροσωματίδια από Βήχα ή Φτέρνισμα/ Öksürük ve Hapşırma Partikülleri/ Delci kašljanja in kihanja

Airborne Particles/ Schwebende Partikel/ Deeltjes in de lucht/ Particules en suspension dans l'air/ Particelle disperse nell'aria/ Partículas en suspensión/ Partículas no ar/ الجسيمات المحمولة جوا/ Αερομεταφερόμενα Σωματίδια/ Havadaki Partiküller/ Lebdeči delci

Figure 1/ Abbildung 1/ Figuur 1/ Schéma 1/ Figura 1/ Figura 1/ Imagem 1/ | شكل / Σχήμα 1/ Şekil 1/ Slika 1

Particulate Respirator 9623	CE 0598	UKCA 0120
	EN149:2001+A1:2009	EN149:2001+A1:2009
	FFP2 NR	FFP2 NR

								NR
(GB)(ZA)	Your attention please	Instructions for Use	End of Shelf Life	Temperature Range	Max. relative humidity	Legal Manufacturer	Contact Address	Non Reusable
(DE)(CH)(AT)	Achtung	Gebrauchsanleitung	Verfallsdatum	Temperaturbereich	Max. relative Luftfeuchtigkeit	Gesetzlicher Hersteller	Kontaktadressen	Nicht wiederverwendbar
(NL)(BE)	Aandacht	Gebruiksinstructies	Einde houdbaarheid	Temperatuurbereik	Max. relatieve vochtigheid	Wettelijke fabrikant	Contactadres	Niet herbruikbaar
(FR)(CH)(BE)	Attention !	Mode d'emploi	Durée de vie du produit	Plage de température	Humidité relative maximale	Fabricant légal	Adresse de contact	Non Réutilisable
(IT)(CH)	Attenzione prego	Istruzioni d'uso	Scadenza	intervallo di temperatura	Massima umidità relativa	Fabbricante legale	Indirizzo di contatto	Non riutilizzabile
(ES)	Preste atención, por favor	Instrucciones de uso	Fin de la vida útil	Rango de temperatura	Humedad relativa máxima	Fabricante legal	Dirección de contacto	No reutilizable
(PT)	Torne atenção	Instruções de uso	Prazo de validade	Nível de temperatura	Humidade máxima relativa	Fabricante legal	Morada de contato	não reutilizável
(KSA)(UEA)	يرجى الانتباه	تعليمات الاستخدام	نهاية مدة الصلاحية	نطاق درجة حرارة	الرطوبة النسبية القصوى	الشركة المصنعة القانونية	عنوان الاتصال	غير قابل لإعادة الاستخدام
(GR)	Προσοχή	Οδηγίες Χρήσης	Ημερομηνία Λήξης	Εύρος θερμοκρασίας	Μέγιστη σχετική υγρασία	Νόμιμος Κατασκευαστής	Στοιχεία Επικοινωνίας	Μη επαναχρησιμοποιούμενο
(TR)	Dikkatinize	Kullanım Talimatları	Raf Ömrünün Sonu	Sıcaklık aralığı	Maks. bağıl nem	Yasal İmrici	İletişim Adresi	Tek Kullanımlık
(SI)	Pozor	Navodila za uporabo	Uporabno do	Temperaturno območje	Največja relativna vlažnost	Proizvajalec	Naslov za kontakt	Za enkratno uporabo

Imported to UK by:
3M United Kingdom PLC, 3M Centre, Cain Road, Bracknell, Berkshire, RG12 8HT, +44 08705 360036
Imported and distributed by:
3M South Africa | 146A Kelvin Drive, Woodmead | South Africa +27 11 806 2000
Importiert und vertrieben von:
3M Deutschland GmbH, Carl-Schurz-Straße 1, 41453 Neuss, +49 2131 14 26 04
Geïmporteerd en gedistribueerd door:
3M Nederland B.V., Molengraaffsingel 29, 2629 JD Delft, (+31) 015 78 22 333
Importé et distribué par :
3M France, 1 Parvis de l'Innovation, CS 20203, 95006 Cergy Pontoise Cedex, +33 09 69 321 478
Importato e distribuito da:
3M Italia Srl, Via Norberto Bobbio, 21, 20096 Pioltello (MI), +39. 02.7035.1
Importado y distribuido por:
3M España, c/Juan Ignacio Luca de Tena 19-25, 28027 Madrid, 917 224 059
Importador e distribuido por:
3M España SL Sucursal Portugal , Edificio Office Oriente, Rua do mar da China, 3 Piso 3 A, Parque das Nações | 1990-138 Lisboa | Portugal, 213134500
مستورد وموزع من قبل:
3M الخليج المحدودة، الامارات العربية المتحدة، دبي، Innovation.gulf@mmm.com
Εκόψετε και διανέμετε από:
3M HELLAS METE, Κηφισίας 20, Μαρούσι 15125, Τηλ.:+30 210 6885300
İthalatçı ve Dağıtıcı Firma:
3M Sanayi ve Ticaret A.Ş. No:7/3F 57-51 Nidakule Ataşehir Güney, Barbaros Mah. Mor Sümbül Sok., 34746 Ataşehir/İstanbul, +90 216 538 07 77
Uvoznik:
3M (East) AG, Podnutnica v Ljubljani, Cesta v Gorice 8, 1000 Ljubljana, Slovenija, 00386 1 200 36 30
Importiert und vertrieben von: / Importé et distribué par : / Importato e distribuito da:
3M (Suisse) S.à r.l. 3M Schweiz, GmbH Eggstrasse 91, 8803 Rüschlikon, Tel.: 044 724 90 90
Importiert und vertrieben von:
3M Österreich GmbH, Kranichberggasse 4, 1120 Wien, TEL: +43 1 86686 0
Geïmporteerd en gedistribueerd door: / Importé et distribué par :
3M Belgium bvba / sprl, Hermeslaan 7, 1831 Diegem, (+32) 02 722 51 11

(GB)(ZA) Please keep these user instructions for reference. NR = Non Reusable (up to 8 hours). This product is approved and audited by SGS FIMKO OY Takomotie 8 00380 HELSINKI Finland. EU Notified Body No. 0598. This product meets the requirements of Regulation EU 2016/425 and applicable local legislation, which can be determined by reviewing the certificate and declaration of conformity at www.3M.com/9623FFP2. This product is approved and audited by SGS United Kingdom Ltd Rossmore Business Park, Ellesmere Port, South Wirral, Cheshire CH65 3EN, UNITED KINGDOM. Notified Body No. 0120. This product meets the requirements of Personal Protection Equipment Regulation 2016/425 as brought into UK law and amended. Review the certificate and declaration of conformity at www.3M.com/9623FFP2. Designed for consumer use. Not intended for professional use. For workplace use, follow all national requirements including respirator face fit testing. Certification authority: This product meets the requirements of EN149:2001+A1:2009, filtering facepiece respirators for use against particles. When used as instructed, this product can help reduce the number of inhaled particles according to the FFP2 performance classification.
FFP2 NR - Filter media filters ≥ 94% of airborne particulate matter as per EN149:2001+A1:2009.
This respirator can help reduce inhalation exposure to certain airborne particles, such as household dust, dust mite, pollen, pet dander, cough/sneeze particles, and other airborne particulate matter, when used as instructed.
⚠ **Warning and Limitations:** Do NOT Use For: This respirator cannot be used for respiratory protection against gaseous pollutants, cannot be used in oxygen deficiency, unknown pollutants or concentration exceeding immediate dangerous to life and health environment. Not recommended for industrial workplace applications. NR = Non reusable (up to 8 hours).
Warning: This product can only be used for particulate respiratory protection. Respirators cannot stop the inhalation of all pollutants or contaminants in the air and do not eliminate the risk of contracting infection, illness or disease. Misuse may cause injury, severe or life threatening illness. For proper use and application, please read all information, including these User Instructions and on the package. Device must be protected from damage during transportation.
Product is not designed or intended for use by children.
Do not use without the hook. Must link the straps with hook when wearing the respirator. People with chronic respiratory, cardiac or other medical conditions that make breathing difficult should check with their healthcare provider before using this respirator. Always follow all guidance from local health authorities and regulatory agencies. Does not filter chemical vapors or gases including ozone. Does not contain components made from natural rubber latex.
1. This product is intended for consumer use.
2. Follow all government guidance and requirements applicable for respiratory protection.
3. Before use, respirator user should read and understand product use instructions, making sure the product is suitable for the application and the respirator seals to the user's face.
4. Before use, the user should inspect the product, making sure it is in good condition.
If damaged, dirty or difficult to breathe through, it should be replaced immediately.
5. Do not use with facial hair, piercings, jewellery, clothing, or anything on the face that prevents full and direct contact of the respirator to the user's skin. An improper seal will reduce protection and effectiveness of the respirator.
6. Before respirator is worn, user must conduct user facial seal check in accordance with 'How To Use Instructions' wear method, making sure the respirator is worn properly.
7. CHOKING HAZARD - Small parts. Keep away from children and pets.
8. Wearing a respirator may cause breathing resistance. People with some cardiac and lung conditions/ diseases (including but not limited to asthma, heart conditions, or respiratory conditions) may not be suited for respirator use. If wearer has any questions about whether it is safe for them to use this product, they should check with their healthcare provider.
9. Use the respirator in accordance with User Instruction and warning information listed on the packaging. If respirator is not worn during entire exposure to pollutants or contaminants in the air, the respiratory protection effect will be reduced, and may result in sickness or even death.
10. If dizziness, allergy, or other symptoms of discomfort exist, please leave air pollution area at once and stop using the respirator.
11. Respirator must not be washed or altered.
12. When respirator is damaged, deformed, dirty or difficult to breathe through, please discard the respirator in an appropriate receptacle and replace with a new one.
13. Please keep respirator in a clean environment. Attention should be paid to keep it dry. Handle it in a way to avoid contaminating the inside of respirator. Before use, inspect the respirator to make sure it is in good condition.
14. Please keep unused respirator in its original package, store it away from dirt, dust, direct sun light exposure, high temperature/humidity and chemical environments. The shelf life of unused product is 5 years from the manufacture date when it is stored in temperature between -20°C and 30°C and humidity not over 80%RH. Manufacture date can be found on the package.
15. Respirators do not supply oxygen. Do not use in an oxygen-deficient atmosphere; use in well-ventilated areas.
16. Counterfeit check: if applicable, please refer to the authentication insert or check product packaging for authentication website and associated information. Follow all instructions to complete your product authentication process.
Dispose of used product in accordance with local regulations.
If you have questions, contact: 3M United Kingdom PLC, 3M Centre, Cain Road, Bracknell, Berkshire, RG12 8HT, +44 08705 360036.
How To Use Instructions:
See Figure 1
1) Open the respirator, then put it on so the foam and noseclip is across the bridge of nose. Ensure it covers the nose and chin. 2) Pull each side band behind the head and attach with hook to secure the position. 3) Press the nose clip toward your nose, then using the fingers of both hands, form the nose clip to the shape of the nose. 4) To check for a proper seal: cover the respirator with both hands then breathe in quickly. Check for air leaking at the edges or at the nose position and if so, repeat steps 1-4.
Remember: Always follow these instructions. It is important to secure the side bands using the hook and check for a proper seal when wearing the respirator.
Made in South Korea by 3M Korea Co., Ltd. 18, Jangan-gongdan 1gil, Jangan-Myeon, Hwaseong-si, Gyeonggi-do, Republic of Korea. Lot number and Manufacture Date (YYYYMMDD): See marking on the package. Expiration date: 5 years from manufacture date.
3M is a trademark of 3M. © 2021 All rights reserved.
For suitability and proper use, follow local regulations and guidelines including EN529 Standard, PPE Regulation (EU) 2016/425, and/or UK Regulation 2016/425 on PPE as brought into UK law and amended.

(DE)(CH)(AT) Bitte bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung zum Nachschlagen auf. NR = Nicht wiederverwendbar (nur Einschichtbetrieb). Dieses Produkt ist zugelassen und geprüft durch SGS FIMKO OY Takomotie 8 00380 HELSINKI Finland. EU Benannte Stelle Nr. 0598. Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der Verordnung EU 2016/425 und der geltenden lokalen Gesetzgebung, was durch Einsichtnahme in das Zertifikat und die Konformitätserklärung unter www.3M.com/9623FFP2 festgestellt werden kann. Entwickelt für den Konsumentengebrauch. Nicht für den professionellen Gebrauch bestimmt. Befolgen Sie bei der Verwendung am Arbeitsplatz alle nationalen Vorschriften, einschließlich der Dichtsitzprüfung von Atemschutzmasken.
Zertifizierungsstelle: Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der EN149:2001+A1:2009, Filtrierende Atemschutzmasken zur Verwendung gegen Partikel. Bei bestimmungsgemäßem Gebrauch kann dieses Produkt dazu beitragen, die Anzahl der eingeatmeten Partikel gemäß der Leistungsklasse FFP2 zu reduzieren.
FFP2 NR-Filtermedien filtern ≥ 94% der Feinstaubpartikel in der Luft gemäß EN149:2001 + A1:2009
Diese Atemschutzmaske kann dazu beitragen, die Inhalationsexposition gegenüber bestimmten luftgetragenen Partikeln, wie z. B. Hausstaub, Hausstaubmilben, Pollen, Tierhaaren, Husten-/Niespartikeln und anderen luftgetragenen Partikeln, zu reduzieren, wenn sie wie vorgeschrieben verwendet wird.
⚠ **Warnung und Beschränkungen:** NICHT verwenden für: Diese Atemschutzmaske kann nicht für den Atemschutz gegen gasförmige Schadstoffe verwendet werden, kann nicht bei Sauerstoffmangel, nicht bei unbekannten Schadstoffen oder einer Konzentration, die eine unmittelbare Gefahr für Leben und Gesundheit darstellt, verwendet werden. Nicht empfohlen für Anwendungen am industriellen Arbeitsplatz. NR = Nicht wiederverwendbar (nur Einschichtbetrieb).
Warnung: Dieses Produkt kann nur für den Atemschutz gegen Partikel verwendet werden. Atemschutzmasken können nicht das Einatmen aller Schadstoffe oder Verunreinigungen in der Luft verhindern und schließen das Risiko einer Infektion, Krankheit oder Erkrankung nicht aus. Fehlgebrauch kann zu Verletzungen, schweren oder lebensbedrohlichen Erkrankungen führen. Für eine ordnungsgemäße Verwendung und Anwendung lesen Sie bitte alle Informationen, einschließlich der Gebrauchsanweisung in und auf dieser Verpackung. Das Produkt muss beim Transport vor Beschädigungen geschützt werden.
Das Produkt ist nicht für die Verwendung durch Kinder konzipiert oder vorgesehen.
Nicht ohne den Haken verwenden. Beim Tragen der Atemschutzmaske müssen die Bänder mit dem Haken verbunden werden. Personen mit chronischen Atemwegs-, Herz- oder anderen Erkrankungen, die das Atmen erschweren, sollten vor der Verwendung dieser Atemschutzmaske mit ihrem Arzt sprechen. Befolgen Sie stets alle Hinweise der örtlichen Gesundheitsbehörden und Aufsichtsbehörden. Filtert keine chemischen Dämpfe oder Gase, einschließlich Ozon. Enthält keine Bestandteile, die aus Naturkautschuklatex hergestellt sind.
1. Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Konsumten bestimmt.
2. Befolgen Sie alle behördlichen Richtlinien und Anforderungen, die für den Atemschutz gelten.
3. Vor der Verwendung sollte der Benutzer der Atemschutzmaske die Gebrauchsanweisung des Produkts lesen und verstehen und sicherstellen, dass das Produkt für die Anwendung geeignet ist und die Atemschutzmaske am Gesicht des Benutzers abschließt.
4. Vor der Verwendung sollte der Benutzer das Produkt prüfen und sicherstellen, dass es in gutem Zustand ist. Wenn es beschädigt oder verschmutzt ist oder eine erschwerte Atmung festgestellt wird, sollte es sofort ausgetauscht werden.
5. Verwenden Sie die Atemschutzmaske nicht mit Gesichtsbehaarung, Piercings, Schmuck, Kleidung oder anderen Gegenständen im Gesicht, die einen vollständigen und direkten Kontakt der Atemschutzmaske mit der Haut des Benutzers verhindern. Eine unsachgemäße Abdichtung verringert den Schutz und die Wirksamkeit der Atemschutzmaske.
6. Vor dem Tragen der Atemschutzmaske muss der Benutzer eine Prüfung der Gesichtsabdichtung gemäß der auf der Verpackung angegebenen Trageweise durchführen und sicherstellen, dass die Atemschutzmaske richtig getragen wird.
7. ERSTICKUNGSGEFAHR - Kleine Teile. Von Kindern und Haustieren fernhalten.
8. Das Tragen einer Atemschutzmaske kann zu Atemwiderstand führen. Personen mit bestimmten Herz- und Lungenzuständen/-krankheiten (einschließlich, aber nicht beschränkt auf Asthma, Herzerkrankungen oder Erkrankungen der Atemwege) sind möglicherweise nicht für die Verwendung einer Atemschutzmaske geeignet. Wenn der Träger Fragen dazu hat, ob es für ihn sicher ist, dieses Produkt zu verwenden, sollte er sich an seinen Arzt wenden.
9. Verwenden Sie die Atemschutzmaske gemäß der Gebrauchsanweisung und den Warnhinweisen auf der Verpackung. Wenn die Atemschutzmaske nicht während der gesamten Exposition gegenüber Schadstoffen oder Verunreinigungen in der Luft getragen wird, wird die Atemschutzwirkung reduziert und kann zu Krankheit oder sogar zum Tod führen.
10. Wenn Schwindel, Allergie oder andere Symptome von Unwohlsein auftreten, verlassen Sie bitte sofort den Bereich der Luftverschmutzung und verwenden Sie die Atemschutzmaske nicht mehr.
11. Die Atemschutzmaske darf nicht gewaschen oder verändert werden.
12. Wenn die Atemschutzmaske beschädigt, verformt oder verschmutzt oder eine erschwerte Atmung festzustellen ist, entsorgen Sie die Atemschutzmaske bitte in einem geeigneten Behälter und ersetzen Sie sie durch eine neue.
13. Bitte bewahren Sie die Atemschutzmaske in einer sauberen Umgebung auf. Achten Sie darauf, sie trocken zu halten. Behandeln Sie sie so, dass das Innere der Atemschutzmaske nicht verunreinigt wird. Überprüfen Sie die Atemschutzmaske vor der Verwendung, um sicherzustellen, dass sie in gutem Zustand ist.
14. Bitte bewahren Sie unbenutzte Atemschutzmasken in der Originalverpackung auf und stellen Sie eine Lagerung mit Schutz vor Schmutz, Staub, direkter Sonneneinstrahlung, hohen Temperaturen/Luftfeuchtigkeit und chemischen Umgebungen sicher. Das Verfallsdatum unbenutzter Produkte beträgt 5 Jahre ab dem Herstellungsdatum, wenn sie bei einer Temperatur zwischen -20°C und 30°C und einer Luftfeuchtigkeit von nicht mehr als 80 % RH gelagert werden. Das Herstellungsdatum finden Sie auf der Verpackung.
15. Die Atemschutzmasken liefern keinen Sauerstoff. Nicht in sauerstoffarmer Atmosphäre verwenden; in gut belüfteten Bereichen verwenden.
16. Fälschungsprüfung: Falls zutreffend, lesen Sie bitte die Authentifizierungsbeilage oder prüfen Sie die Produktverpackung auf die Authentifizierungswebsite und zugehörige Informationen. Befolgen Sie alle Anweisungen, um den Authentifizierungsprozess Ihres Produkts abzuschließen.
Entsorgen Sie das gebrauchte Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften.
Wenn Sie Fragen haben, kontaktieren Sie 3M Deutschland GmbH, Carl-Schurz-Straße 1, 41453 Neuss, +49 2131 14 26 04.
Gebrauchsanweisung:
Siehe Abbildung 1
1) Öffnen Sie die Atemschutzmaske und setzen Sie sie so auf, dass der Schaumstoff und die Nasenklammer über dem Nasenrücken liegen. Stellen Sie sicher, dass es die Nase und das Kinn bedeckt.
2) Ziehen Sie jedes Seitenband hinter den Kopf und befestigen Sie es mit einem Haken, um die Position zu sichern.
3) Drücken Sie den Nasenclip in Richtung Ihrer Nase und formen Sie ihn dann mit den Fingern beider Hände an die Form der Nase an.
4) Um die Dichtigkeit zu prüfen, bedecken Sie die Atemschutzmaske mit beiden Händen und atmen Sie schnell ein. Prüfen Sie, ob an den Rändern oder an der Nasenposition Luft austritt und wiederholen Sie in diesem Fall die Schritte 1-4.
Denken Sie daran: Befolgen Sie immer diese Anweisungen. Es ist wichtig, die Seitenbänder mit dem Haken zu befestigen und beim Tragen der Atemschutzmaske die korrekte Abdichtung zu prüfen.
Hergestellt in 3M Korea Co., Ltd. 18, Jangan-gongdan 1gil, Jangan-Myeon, Hwaseong-si, Gyeonggi-do, Republic of Korea. Chargennummer und Verfallsdatum (YYYYMMDD): siehe Kennzeichnung auf der Verpackung. Verfallsdatum: 5 Jahre ab Herstellungsdatum.
3M ist eine Marke von 3M. © 2021 Alle Rechte vorbehalten.
Für die Eignung und den ordnungsgemäßen Gebrauch sind die örtlichen Vorschriften und Richtlinien einschließlich der Norm EN529 und/oder der Richtlinie PPE Regulation (EU) 2016/425 zu beachten.

(NL)(BE) Bewaar deze gebruiksaanwijzing als leidraad. NR = Niet herbruikbaar (maximaal 8 uur gebruiken). Dit product is goedgekeurd en gecontroleerd door SGS FIMKO OY Takomotie 8 00380 HELSINKI Finland. EU Notified Body No. 0598. Dit product voldoet aan de eisen van EU 2016/425 en de toepassselijke lokale wetgeving, hetgeen kan worden vastgesteld door het certificaat en de conformiteitsverklaring te bekijken op www.3M.com/9623FFP2. Ontworpen voor consumentengebruik. Niet bedoeld voor professioneel gebruik. Voor gebruik op de werkplek, alle nationale voorschriften volgen, inclusief het testen van de aanpassing van het masker op het gelaat. Certificatie-instantie: Dit product voldoet aan de eisen van EN149:2001+A1:2009, filtrerende gelaatsstuk respirators voor gebruik tegen deeltjes. Bij gebruik volgens de instructies kan dit product helpen het aantal ingeademde deeltjes te verminderen volgens de FFP2 prestatieclassificatie.
FFP2 NR - Filtermedia filteren ≥ 94% van zwevende deeltjes volgens EN149:2001+A1:2009. Dit adembeschermingsmasker kan de inhalatieblootstelling aan bepaalde in de lucht zwevende deeltjes - zoals huishoudelijk stof, stofmijt, pollen, huidschilfers van huisdieren, partikels die vrijkomen bij hoesten/niezen en andere in de lucht zwevende deeltjes - helpen verminderen, wanneer het volgens de instructies wordt gebruikt.
⚠ **Waarschuwing en beperkingen:** NIET GEBRUIKEN VOOR: Dit adembeschermingsmasker kan niet worden gebruikt bij zuurstoftekort, onbekende verontreinigende stoffen of concentraties die onmiddellijk gevaarlijk zijn voor leven en gezondheid. Niet aanbevolen voor industriële toepassingen. NR = Niet herbruikbaar (maximaal 8 uur gebruiken).
Waarschuwing: Dit product kan alleen worden gebruikt voor de bescherming van de ademhalingswegen tegen deeltjes. Adembeschermingsmaskers kunnen niet de inademing van alle verontreinigende stoffen of verontreinigende stoffen in de lucht tegenhouden en elimineren niet het risico van het opplopen van een infectie, ziekte of aandoeningen. Verkeerd gebruik kan letsel, ernstige of levensbedreigende ziekten veroorzaken. Voor een juist gebruik en toepassing dient u alle informatie te lezen, inclusief deze gebruiksaanwijzing en de instructies op de verpakking. Het product moet tijdens het vervoer tegen beschadiging worden beschermd.
Het product is niet ontworpen of bedoeld voor gebruik door kinderen.
Niet gebruiken zonder de haak. De banden moeten met de haak vastgemaakt worden wanneer het masker wordt gedragen. Personen met chronische ademhalings-, hart- of andere medische aandoeningen die het ademhalen bemoeilijken, dienen hun arts te raadplegen alvorens dit adembeschermingsmasker te gebruiken. Volg altijd alle richtlijnen van plaatselijke gezondheidsinstanties en regelgevende agentschappen. Filtert geen chemische dampen of gassen, inclusief ozon. Bevat geen onderdelen gemaakt van natuurrubberlatex.
1. Dit product is bestemd voor gebruik door de consument.
2. Volg alle overheidsrichtlijnen en vereisten die van toepassing zijn op ademhalingsbescherming.
3. Vóór gebruik dient de gebruiker van het adembeschermingsmasker de gebruiksinstructies van het product te lezen en te begrijpen, en zich ervan te vergewissen dat het product geschikt is voor de toepassing en dat het aadembeschermingsmasker goed aansluit op het gezicht van de gebruiker.
4. Voor gebruik dient de gebruiker het product te inspecteren en ervoor te zorgen dat het in goede staat verkeert. Indien het is beschadigd, vuil of als het de ademhaling bemoeilijkt, dient het onmiddellijk te worden vervangen.
5. Niet gebruiken met gezichtshaar, piercings, juwelen, kleding, of iets anders op het gezicht dat volledig en direct contact van het adembeschermingsmasker met de huid van de gebruiker verhindert. Een onjuiste afdichting zal de bescherming en effectiviteit van het adembeschermingsmasker verminderen.
6. Voordat het masker gedragen wordt, dient de gebruiker de gezichtsafdichting te controleren volgens de gebruiksinstructies op de verpakking, om er zeker van te zijn dat het masker goed gedragen wordt.
7. VERSTIKKINGSGEVAAR - Kleine onderdelen. Buiten bereik van kinderen en huisdieren houden.
8. Het dragen van een adembeschermingsmasker kan ademhalingsweerstand veroorzaken. Mensen met bepaalde hart- en longaandoeningen/-ziekten (inclusief maar niet beperkt tot astma, hartaandoeningen of aandoeningen van the luchtwegen) zijn mogelijk niet geschikt voor het gebruik van een adembeschermingsmasker. Als de drager twijfelt of het veilig is dit product te gebruiken, moet hij dit overleggen met zijn zorgverlener.
9. Gebruik het adembeschermingsmasker in overeenstemming met de gebruiksinstructies en de waarschuwingen vermeld op de verpakking. Als het adembeschermingsmasker niet wordt gedragen tijdens de volledige duur van de blootstelling aan verontreinigende stoffen en contaminanten in de lucht, zal het effect van de ademhalingsbescherming afnemen en kan dit leiden tot ziekte of zelfs de dood.
10. Indien duizeligheid, allergie of andere symptomen van ongemak optreden, verlaat dan onmiddellijk het luchtvervuilingsgebied en stop met het gebruik van het adembeschermingsmasker.
11. Het masker mag niet gewassen of veranderd worden.
12. Wanneer het masker beschadigd, vervormd, vuil of moeilijk in te ademen blijkt te zijn, dient u het masker in een daarvoor bestemd bakje te deponeren en te vervangen door een nieuw exemplaar.
13. Bewaar het masker in een schone omgeving. Zorg ervoor dat het droog blijft en voorkom bacteriegroei. Behandel het masker zodanig dat de binnenkant van het masker niet verontreinigd raakt. Inspecteer het masker voor gebruik om er zeker van te zijn dat het in goede staat is.
14. Bewaar ongebruikte adembeschermingsmaskers in de originele verpakking, uit de buurt van vuil, stof, direct zonlicht, hoge temperatuur/vochtigheid en chemische omgevingen. De houdbaarheidsdatum van ongebruikte producten is 5 jaar vanaf de productiedatum wanneer ze worden bewaard bij een temperatuur tussen -20°C en 30°C en een vochtigheid van niet meer dan 80%RH. De fabricagedatum is te vinden op de verpakking.
15. Adembeschermingsmaskers leveren geen zuurstof. Niet gebruiken in een zuurstofarme atmosfeer; gebruiken in goed geventileerde ruimten.
16. Controle op vervalsing: indien van toepassing, raadpleeg het authenticatie-inlegvel of controleer de productverpakking voor de authenticatiewebsite en bijbehorende informatie. Volg alle instructies om de productauthenticatie te voltooien.
Gooi het gebruikte product weg in overeenstemming met de plaatselijke voorschriften.
Indien u vragen heeft, neem dan contact op met 3M Nederland B.V. Molengraaffsingel 29, 2629 JD Delft, (+31) 015 78 22 333.
Instructies voor gebruik:
Zie figuur 1
1) Open het masker en zet het zo op dat het schuim en de neusklem over de neusbrug liggen. Zorg ervoor dat het de neus en kin bedekt.
2) Trek elke zijband achter het hoofd en maak vast met een haakje om de positie te beveiligen.
3) Druk de neusklem op uw neus en gebruik de vingers van beide handen om de neusklem op uw neus te modelleren.
4) Om een goede afdichting te controleren; bedek het masker met beide handen en adem snel in. Controleer op het lekken van lucht aan de zijkanten of bij de neus en indien zo, herhaal stap 1-4.
Let op: Volg deze instructies altijd op. Het is belangrijk dat u de zijbanden vastmaakt met het haakje en controleert of het masker goed afsluit wanneer u het draagt.
Geproduceerd in Zuid-Korea. Lotnummer en Vervaldatum (JJJJMMDD): zie markering op de op de verpakking. Vervaldatum: 5 jaar na productiedatum.
3M is een handelsmerk van 3M. © 2021 Alle rechten voorbehouden.
Volg voor de geschiktheid en het juiste gebruik de plaatselijke voorschriften en richtlijnen, waaronder de EN529-norm en/of PPE Richtlijn (EU) 2016/425.

(FR)(CH)(BE) Veuillez conserver ce mode d'emploi à titre de référence. NR = Non Réutilisable (8 h d'utilisation maximum). Ce produit est approuvé et audité par SGS FIMKO OY Takomotie 8 00380 HELSINKI Finlande. Organisme notifié n° 0598. Ce produit répond aux exigences du Règlement Européen UE 2016/425 et de la législation locale applicable, qui peut être déterminée en examinant le certificat et la déclaration de conformité sur www.3M.com/9623FFP2. Conçu pour un usage grand public. Non destiné à un usage professionnel. Pour une utilisation sur le lieu de travail, respectez toutes les exigences nationales, y compris les essais d'ajustement des masques respiratoires. Autorité de certification : ce produit répond aux exigences de la norme EN149:2001+A1:2009, demi-masques filtrants contre les particules. Lorsqu'il est utilisé conformément aux instructions, ce produit peut contribuer à réduire le nombre de particules inhalées selon la classification de performance FFP2.
FFP2 NR - Le média filtrant filtre ≥ 94 % des particules en suspension dans l'air, conformément à la norme EN149:2001+A1:2009. Ce masque respiratoire peut aider à réduire l'exposition par inhalation à certaines particules dans l'air, telles que la poussière domestique, les acariens, le pollen, les poils d'animaux, les particules de toux et d'éternuements et d'autres particules en suspension dans l'air, lorsqu'il est utilisé conformément aux instructions.
⚠ **Avertissements et restrictions :** ne pas utiliser pour : ce masque respiratoire ne peut pas être utilisé pour la protection respiratoire contre les polluants gazeux, en cas de manque d'oxygène, de polluants inconnus ou de concentration dépassant le niveau de danger immédiat pour la vie et la santé. Non recommandé pour les usages industriels sur le lieu de travail. NR = Non Réutilisable (8 h d'utilisation maximum).
Avertissement : ce produit ne peut être utilisé que pour la protection respiratoire contre les particules. Les masques respiratoires ne peuvent pas empêcher l'inhalation de tous les polluants ou contaminants présents dans l'air et n'éliminent pas le risque de contracter une infection et/ou une maladie. Une mauvaise utilisation peut provoquer des blessures et/ou des maladies sérieuses voire mortelles. Pour une utilisation et une application correctes, veuillez lire toutes les informations, y compris les présentes instructions d'utilisation et celles figurant sur l'emballage. Ce dispositif doit être protégé contre tout dommage pendant le transport.
Ce produit n'est pas conçu ni destiné à être utilisé par des enfants.
Ne pas utiliser sans le crochet . Les élastiques doivent être liés par le crochet quand le masque respiratoire est porté. Les personnes souffrant de troubles respiratoires ou cardiaques chroniques ou d'autres problèmes médicaux rendant la respiration difficile doivent consulter leur médecin avant d'utiliser ce masque respiratoire. Suivez toujours toutes les directives des autorités sanitaires locales et des organismes de réglementation.
Ne filtre pas les vapeurs ou les gaz chimiques, y compris l'ozone. Ne contient pas de composants fabriqués à partir de latex en caoutchouc naturel.
1. Ce produit est destiné à un usage personnel.
2. Suivez toutes les directives et exigences gouvernementales applicables à la protection respiratoire.
3. Avant de l'utiliser, l'utilisateur du masque respiratoire doit lire et comprendre les instructions d'utilisation du produit, s'assurer que le produit convient à l'application et que le masque respiratoire s'adapte à son visage.
4. Avant toute utilisation, l'utilisateur doit inspecter le produit et s'assurer qu'il est en bon état. S'il est endommagé, sale ou s'il est difficile de respirer à travers, il doit être remplacé immédiatement.
5. Ne pas utiliser avec une barbe ou toute autre pilosité faciale, des piercings, des bijoux, des vêtements ou quoi que ce soit sur le visage qui empêche le contact complet et direct du masque respiratoire avec la peau de l'utilisateur. Une mauvaise étanchéité réduira la protection et l'efficacité du masque respiratoire.
6. Avant de porter le masque respiratoire, l'utilisateur doit effectuer une vérification de l'étanchéité faciale conformément à la méthode indiquée sur l'emballage, en s'assurant que le masque respiratoire est porté correctement.
7. RISQUE D'ÉTOUFFEMENT - Petites pièces. Tenir à l'écart des enfants et des animaux domestiques.
8. Le port d'un masque respiratoire peut entraîner une résistance respiratoire. Le masque respiratoire peut ne pas être adapté aux personnes souffrant de certaines maladies cardiaques et pulmonaires (y compris, mais sans s'y limiter, l'asthme et les maladies cardiaques ou respiratoires). Si l'utilisateur a des questions concernant la sécurité de l'utilisation de ce produit, il doit consulter son médecin.
9. Utilisez le masque respiratoire conformément aux instructions et aux avertissements figurant sur l'emballage. Si le masque respiratoire n'est pas porté pendant toute la durée de l'exposition aux polluants ou aux contaminants présents dans l'air, l'effet de la protection respiratoire sera réduit, ce qui peut entraîner une maladie, ou même la mort.
10. En cas de vertige, d'allergie ou d'autres symptômes d'inconfort, quittez immédiatement la zone polluée et cessez d'utiliser le masque respiratoire.
11. Le masque respiratoire ne doit pas être lavé ou modifié.
12. Si le masque respiratoire est endommagé, déformé, sale ou s'il est difficile de respirer à travers, veuillez le jeter dans un contenant approprié et le remplacer par un masque neuf.
13. Veuillez conserver le masque respiratoire dans un environnement propre. Veillez à ce qu'il reste sec. Manipulez-le de manière à ne p

507.65 mm

304.45 mm

(EN) Conserve estas instrucciones de uso como referencia. NR= No reutilizable (hasta 8 horas). Este producto está aprobado y auditado por SGS FIMKO OY Takomotie 8 00380 HELSINKI Finland. EU Notified Body No. 0598. Este producto cumple los requisitos del Reglamento EU 2016/425 y la legislación local aplicable, que se puede determinar revisando el certificado y la declaración de conformidad en www.3M.com/9623FFP2. Diseñado para uso del público general. No está pensado para uso profesional. Para su uso en el lugar de trabajo, siga todos los requisitos nacionales, incluida la prueba de ajuste donde aplique. Organismo certificador: este producto cumple con los requisitos de EN149: 2001 + A1: 2009, mascarilla autofiltrante para uso contra partículas. Cuando se usa según las instrucciones, este producto puede ayudar a reducir la cantidad de partículas inhaladas de acuerdo con la clasificación de eficacia FFP2.
FFP2 NR - Eficacia de filtración mínima ≥ 94% de las partículas aéreas según la norma EN 149:2001+A1:2009. Esta mascarilla puede ayudar a reducir la exposición por inhalación a ciertas partículas, como polvo doméstico, ácaros del polvo, polen, pelo de mascota, partículas procedentes de toses o estornudos, y otras partículas suspendidas en el aire, cuando se usa según las instrucciones.
⚠ **Precauciones y limitaciones:** NO indicado para: esta mascarilla no se puede usar para protección respiratoria contra contaminantes gaseosos, no se puede usar en caso de deficiencia de oxígeno, contaminantes desconocidos o concentraciones que excedan el valor inmediatamente peligroso para la salud o la vida. No recomendado para aplicaciones industriales en lugares de trabajo. NR= No reutilizable (hasta 8 horas).
Advertencia: este producto solo se puede utilizar para protección respiratoria de partículas. Las mascarillas no pueden impedir la inhalación de todos los agentes contaminantes o contaminantes en el aire y no eliminan el riesgo de contraer infecciones, enfermedades o patologías. Un uso inadecuado puede causar daños, severos o riesgo vital. Para un uso y aplicación correctos, lea toda la información, incluidas estas instrucciones de uso y las del envase. El dispositivo debe ser protegido de daños durante el transporte.
Producto no diseñado o indicado para uso infantil.
No usar sin el gancho. Debe unir ambos elásticos cuando lleve el respirador. Las personas con afecciones respiratorias, cardíacas u otras afecciones médicas crónicas que dificulten la respiración deben consultar con su profesional sanitario antes de usar este dispositivo. Siga siempre todas las instrucciones de las autoridades sanitarias locales y las agencias reguladoras. No filtra vapores químicos o gases incluido el ozono. No contiene componentes fabricados con latex de caucho natural.
1. Este producto está indicado para uso personal.
2. Siga las instrucciones y requerimientos gubernamentales aplicables a la protección respiratoria.
3. Antes de su uso, el usuario del producto debe leer y comprender las instrucciones de uso del producto, asegurándose de que el producto sea adecuado para la aplicación y que la mascarilla se selle a la cara del usuario.
4. Antes de su uso, el usuario debe inspeccionar el producto, asegurándose de que esté en buenas condiciones. Si está dañado, sucio o tiene dificultad para respirar, debe reemplazarse inmediatamente.
5. No utilice este producto si tiene vello facial, piercings, joyería, ropa o cualquier cosa en la cara que pueda evitar un ajuste adecuado.
6. Antes de usar la mascarilla, el usuario debe realizar una revisión del sello facial de acuerdo con la sección correspondiente en las Instrucciones de Uso, asegurándose de que el dispositivo se use correctamente.
7. RIESGO DE ASFIXIA - Piezas pequeñas. Mantener alejado de niños y mascotas.
8. El uso de una mascarilla puede causar resistencia a la respiración. Las personas con algunas afecciones / enfermedades cardíacas y pulmonares (que incluyen, entre otras, asma, afecciones cardíacas o afecciones respiratorias) pueden no ser adecuadas para el uso de estos dispositivos. Si el usuario tiene alguna pregunta sobre si es seguro para él usar este producto, debe consultar con su profesional sanitario.
9. Utilice el producto de acuerdo con las instrucciones para el usuario y la información de precauciones que figura en el empaquetado. Si la mascarilla no se usa durante toda la exposición a agentes contaminantes o contaminantes en el aire, el efecto de protección respiratoria se reducirá y puede resultar en enfermedad o incluso la muerte.
10. Si se presentan mareos, alergia u otros síntomas de malestar, abandone el área contaminada de inmediato y deje de usar el producto.
11. Las mascarillas no deben ser lavadas o alteradas.
12. Si el producto está dañado, deformado, sucio o produce dificultad para respirar, desechelo en un contenedor apropiado y reemplácelo por uno nuevo.
13. Mantenga la mascarilla en un ambiente limpio. Se debe prestar atención a mantenerlo seco.
Manipúlelo de manera que no se contamine el interior del mismo. Antes de usarlo, inspeccione el producto para asegurarse de que está en buenas condiciones.
14. Mantenga el producto sin usar en su paquete original, guárdelo lejos de suciedad, polvo, exposición directa a la luz solar, alta temperatura / humedad y ambientes químicos. La fecha de caducidad del producto sin usar es de 5 años a partir de la fecha de fabricación cuando se almacena a una temperatura entre -20 ° C y 30 ° C
y una humedad no superior al 80% de HR. La fecha de fabricación se puede encontrar en el paquete.
15. Las mascarillas no suministran oxígeno. No lo use en una atmósfera con deficiencia de oxígeno; Úselo en áreas bien ventiladas.
16. Comprobación de falsificaciones: si procede, consulte el prospecto de autenticación o compruebe el embalaje del producto para conocer el sitio web de autenticación y la información asociada. Siga todas las instrucciones para completar el proceso de autenticación de su producto.
Deseche el producto de acuerdo con las regulaciones locales.
Si tiene dudas, contacte: 3M España, c/Juan Ignacio Luca de Tena 19-25, 28027 Madrid, 917 224 059.
Instrucciones de uso:
Ver Figura 1
1) Abrir la mascarilla, después colocar la almohadilla y el clip nasal sobre el puente nasal. Asegure que cubre nariz y barbilla.
2) Tire de cada banda lateral detrás de la cabeza y fíjela con el gancho para asegurar la posición.
3)Presione el clip nasal contra su nariz, y con los dedos de ambas manos, moldee el clip nasal adaptandolo a la nariz.
4) Para verificar un sellado adecuado: cubra la mascarilla con ambas manos y respire rapidamente
- Compruebe fugas de aire en los bordes o en la posicion nasal, y si resultan, repita los pasos 1-4.
Recuerde: siga siempre estas instrucciones. Es importante asegurar las bandas laterales con el gancho y verificar que el sellado sea adecuado cuando se usa la mascarilla.
Fabricado en Corea del Sur por: 3M Korea Co., Ltd. 18, Jangan-gongdan 1gil, Jangan-Myeon, Hwaseong-si, Gyeonggi-do, Republic of Korea. Número de lote y Caducidad (AAAAMMDD): ver la información en el empaquetado. Fecha de caducidad: 5 años a partir de fecha de fabricación.
3M es una marca registrada de 3M. © 2021 Todos los derechos reservados.
Para la idoneidad y el uso adecuado, siga las normativas y directrices locales, incluida la norma EN529 y / o el Reglamento EPI (EU) 2016/425.

(PT) Por favor use estas instruções como referencia. NR= não reutilizável (uma única utilização). Este produto é aprovado e auditado pela SGS FIMKO OY Takomotie 8 00380 HELSINKI Finland. EU Notified Body No. 0598. Este produto cumpre os requisitos da UE 2016/425 e a legislação local aplicável, que pode ser determinada através da revisão do certificado e declaração de conformidade em www.3M.com/9623FFP2. Desenhado para consumo regular. Não é indicado para uso profissional. Pode ser usado em ambientes de trabalho, seguindo todas as normas e requerimentos nacionais incluindo o teste de fixação à face. Organismo certificador: Este produto cumpre com os requisitos de EN149: 2001 + A1: 2009, respiradores faciais filtrantes para uso contra particulas. Quando se usa segundo as instruções, este produto pode ajudara reduzir as quantidades inaladas de acordo com a classificação de desempenho FFP2.
FFP2 NR - Filtra Filtra ≥ 94% das particulas transportadas no ar de acordo com EN149:2001+A1:2009. Este respirador pde ajudar a reduzir a exposição por inalação de certas particulas, como o pó de casa, polen, pelos de animais de estimação e otras partículas suspensas no ar, quando se usa segundo as instruções.
⚠ **Precauções e limitações:** Não é indicado para: Este respirador não pode ser usado para a proteção respiratória contra gases contaminantes, não se pode usar em caso de deficiência de oxigénio, contaminantes desconhecidos ou concentrações que excedam o perigo imediato para a vida e o meio ambiente. Não recomendado para aplicações industriais em lugares de trabalho. NR= não reutilizável (uma única utilização).

Advertência: Este produto apenas de pode utilizar para proteção respiratória de partículas.
Os respiradores não podem reter a inalação de todos os agentes contaminantes o contaminantes no ar e não eliminam o risco de contrair infecções, doenças o patologias. Un uso inadequado pode causar lesões severas e perigosas para a vida. Para um uso adequado por favor leia toda a informação, incluindo estas instruções de utilização e as que se encontram na embalagem. Este produto deve ser protegido para que não se danifique no transporte.
Produto não indicado para uso infantil.
Não usar sem o gancho. Deve unir ambos os elásticos lateriais quando use o respirasdor. As pessoas com infeções respiratorias, cardiacas ou otras condições medicas crónicas que dificultem a respiração devem consultar um profissional de saúde antes de usar o respirador. Siga sempre todas as instruções das autoridades sanitarias locais e agencias reguladoras. Não filtra vapores quimicos o gases incluindo ozono. Não contiem componentes fabricados com latex de caucho natural.
1. Este produto está indicado para uso pessoal.
2. Siga as instruções e requerimentos governamentais aplicáveis à proteção respiratória.
3. Antes de usar, o utilizador deve ler e compreender as instruções de uso do produto, assegurando-se que o produto seja o adequado para a aplicação e que o respirador protege a cara do utilizador.
4. Antes de usar, o utilizador deve inspecionar o produto, assegurando-se de que está em boas condições. Se estiver danificado, sujo o com dificuldade em respirar, deve ser substituido imediatamente.
5. Não utilize este produto se tem pelos faciais, piercings, joelharia, roupa ou algo na face que não permita uma protegido adequada.
6. Antes de usar, o utilizador deve realizar uma revisão da proteção facial de acordo com o método de uso na embalagem, assegurando-se de que o respirador será utilizado corretamente.
7. Risco de asfixia - Peças pequenas. Manter longe do alcance de crianças e animais de estimação.
8. O uso de um respirador pode causar resitencia à respiração. As pessoas com algumas patologias pulmunares ou cardiacas (que incluem, entre outras, asma, problemas cardiacos e respiratórios) podem não poder utilizar estes respiradores. Se o utilizador tem alguma pergunta sobre se é seguro para si a utilização deste produto, deve consultar o seu profissional de saúde.
9. Utilize o respirador de acordo com as instruções para o utilizador e a informação das precauções que figura na embalagem. Se o respirador não se usa durante toda a exposição a agentes contaminantes o contaminadores no ar, o efeito de proteção respiratória é reduzida e pode resultar em doenças o até na morte.
10. Se tem enjoos, alergias o malestar, abandone a área de contaminação do ar de imediato y deixe de usar o respirador.
11. Os respiradores não devem ser lavados o alterados.
12. Se vê que o respirador está danificado, deformado,sujo ou produz dificuldade para respirar, deixe o respirador num contentor de lixo apropriado e substitua por um respirador novo.
13. Mantenha o respirador num ambiente limpo. Deve manter-lo seco e evitar o crescimento bateriano. A manipulação deve ser feita a que não se contamine o interior do respirador. Antes de usar, inspecione o respirador para assegurar-se que está em boas condições.
14. Mantenha o respirador não usado na sua embalagem original, guarde-o longe da sujidade, do pó, da exposição direta à luz solar, à temperatura/humidade e aos ambientes químicos. A data de validade do produto não reutilizado é de 5 anos a contar da data de fabrico quando armazenada a uma temperatura entre -20ºC e 30ºC e humidade não superior a 80% RH. A data de fabrico pode ser encontrada na embalagem.
15. Os respiradores não fornecem oxigénio. Não utilizar numa atmosfera deficiente em oxigénio; Utilizar em áreas bem ventiladas.
16. Verificação contrafeita: Se aplicável, consulte o folheto de autenticação ou verifique a embalagem do produto para obter o site de autenticação e informações associadas. Siga todas as instruções para completar o processo de autenticação do seu produto.
Eliminar o produto de acordo com as normas locais.
Se tiver dúvidas, contate: 3M España SL Sucursal Portugal , Edificio Office Oriente, Rua do mar da China, 3 Piso 3 A, Parque das Nações | 1990-138 Lisboa | Portugal, 213134500.
Instruções de uso:
Veja figura 1
1) Abrir o respirador, depois colocar a almofada e o clip nasal sobre a ponte nasal. Assegure que cobre o nariz e o queixo
2) Puxe cada banda lateral para a parte detrás da cabeça e segure com o gancho para manter a posição fixa.
3) Pressione o clip nasal contra o seu nariz e com os dedos de ambas as mãos, de forma a que o clip nasal se adapte ao nariz
4) Para verificar que está bem protegido: tape o respirador com as duas mãos e respire rápido, verifique se sai ar pelas laterais e pela zona do nariz, se esta situação se verificar repita os passos 1-4.
Recorde: siga sempre estas instruções. É importante manter seguras as bordas laterais com o gancho e verificar que a protegção seja a adequada quando se usa o respirador.
Made in South Korea by 3M Korea Co., Ltd. 18, Jangan-gongdan 1gil, Jangan-Myeon, Hwaseong-si, Gyeonggi-do, Republic of Korea. Número do lote e expiração (mês/ano/dia): Ver as informações sobre a embalagem. Prazo de validade: 5 anos após a data de fabrico.
3M é uma marca registada de 3M. © 2021 Todos os direitos reservados.
Para adequação e utilização adequada, siga as normas e orientações locais, incluindo a EN529 e/ou a PPE Regulation (EU) 2016/425.

(EG)(AE) يرجى الاحتفاظ بإرشادات المستخدم هذه للرجوع إليها. NR = غير قابل لإعادة الاستخدام (حتى ٨ ساعات).
تمت الموافقة على هذا المنتج ومراجعته من قبل SGS Fimko Oy، Sarkiniementie Helsinki، Finland، PO Box ،FI-00211 رقم هيئة الاتحاد الأوروبي المُخطر 0598 . يفي هذا المنتج بمتطلبات لائحة الاتحاد الأوروبي 2016/425 والتشريعات المحلية المعمول بها ، والتي يمكن تحديدها من خلال مراجعة الشهادة وإعلان المطابقة على .SGS United Kingdom Ltd تم اعتماد هذا المنتج ومراجعته من قبل (UKCA رمز معلم) www.3M.com/9623FFP2
الوحدة 202B Worle Parkway، Weston-super-Mare، BS22 6WA، UK. هذا المنتج 0120. الهيئة المُخطرة رقم
يلبي متطلبات لائحة معدات الحماية الشخصية 2016/425 كما تم إدخالها في قانون المملكة المتحدة وتعديلها. قم بمراجعة الشهادة وإعلان المطابقة على www.3M.com/9623FFP2. مصممة لاستخدام المستهلك، غير مخصص للاستخدام المهني، للاستخدام في مكان العمل ، اتبع جميع المتطلبات الوطنية بما في ذلك اختبار ملاءمة الوجه مع قناع التنفس. سلطة التصديق: يلبي هذا المنتج متطلبات EN149:2001+A1:2009 ، حيث تقوم بتصفية أغنمة التنفس للوجه للاستخدام ضد الجسيمات. عند استخدامه وفقًا للتعليمات ، يمكن أن يساعد هذا المنتج في تقليل عدد الجسيمات المستنشقة وفقًا لتصنيف أداء FFP2.
FFP2 NR - وسائط الترشيح نقلتها ≥ %94 من الجسيمات المحمولة جوًا طبقا لـ EN149:2001+A1:2009. يمكن أن يساعد قناع التنفس هذا في تقليل التعرض لاستنشاق بعض الجزيئات المحمولة في الهواء ، مثل الغبار، عث الغبار، حبوب اللقاح، وبر الحيوانات الأليفة، جزيئات السعال / العطس وغيرها من الجسيمات المحمولة في الهواء ، عند استخدامه وفقًا للتعليمات.
⚠ **التحذير والقيود:**
لا تستخدم من أجل: لا يمكن استخدام قناع التنفس هذا لحماية الجهاز التنفسي من الملوثات الغازية. ولا يمكن استخدامه في حالات نقص الأكسجين أو مع الملوثات غير المعروفة أو التركيز الذي يتجاوز الخطورة المباشرة على الحياة والبيئة الصحية. لا ينصح به لأماكن العمل الصناعية NR = غير قابل لإعادة الاستخدام (حتى ٨ ساعات).
تحذير: يمكن استخدام هذا المنتج فقط لحماية الجهاز التنفسي من الجسيمات. لا تستطيع أجهزة التنفس إيقاف استنشاق جميع الملوثات أو الملوثات الموجودة في الهواء، ولا تقضي على خطر الإصابة بالعدوى أو المرض أو المرض. قد يؤدي سوء الاستخدام إلى إصابة أو مرض خطير أو يهدد الحياة. للاستخدام والتطبيق المناسبين ، يرجى قراءة جميع المعلومات ، بما في ذلك تعليمات المستخدم هذه وعلى العبوة. يجب حماية الجهاز من التلف أثناء النقل. المنتج غير مصمم أو مخصص للاستخدام من قبل الأطفال.
لا تستخدم بدون الخطاف. يجب ربط الأشرطة بخطاف عند أرنبة. قناع التنفس يجب على الأشخاص الذين يعانون من أمراض الجهاز التنفسي، أو الحالات الطبية الأخرى المزمنة التي تجعل التنفس صعبًا مراجعة مقدم الرعاية الصحية قبل استخدام قناع التنفس هذا. اتبع دائمًا جميع الإرشادات من السلطات الصحية المحلية والهيئات التنظيمية. لا يقوم بتصفية الأبخرة الكيميائية أو الغازات بما في ذلك الأوزون. لا تحتوي على مكونات مصنوعة من المطاط الطبيعي.
١. هذا المنتج مخصص لاستخدام المستهلك.
٢. اتبع جميع الإرشادات والمتطلبات الحكومية المطبقة على حماية الجهاز التنفسي.
٣. قبل الاستخدام ، يجب على مستخدم قناع التنفس قراءة تعليمات استخدام المنتج وفهمها ، والتأكد من أن المنتج مناسب للتطبيق وموانع تسرب قناع التنفس على وجه المستخدم.
٤. قبل الاستخدام ، يجب على المستخدم فحص المنتج والتأكد من أنه في حالة جيدة. في حالة تلفه أو اتساخه أو صعوبة التنفس ، يجب استبداله على الفور.
٥. لا تستخدمه مع شعر الوجه أو ثقوب الجسم أو المجوهرات أو الملابس أو أي شيء على الوجه يمنع الاتصال الكامل والمباشر لقناع التنفس بجلد المستخدم. سيظل العزل غير المناسب من حماية وفعالية قناع التنفس.
٦. قبل ارتداء قناع التنفس، يجب على المستخدم إجراء فحص عزل وجه المستخدم وفقًا لـ "كيفية استخدام التعليمات" الموجودة على العبوة، والتأكد من ارتداء قناع التنفس بشكل صحيح.
٧. خطر اختناق - أجزاء صغيرة. يحفظ بعيدًا عن متناول الأطفال والحيوانات الأليفة.
٨. قد يؤدي ارتداء قناع التنفس إلى مقاومة التنفس. قد لا يكون استخدام قناع التنفس للأشخاص المصابين ببعض الأمراض القلبية والرئوية (بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر الربو أو أمراض القلب أو أمراض الجهاز التنفسي) مناسبًا . إذا كان لدى مرتديها أي أسئلة حول ما إذا كان من الآمن لهم استخدام هذا المنتج ، فيجب عليهم مراجعة مقدم الرعاية الصحية الخاص بهم.
٩. استخدم قناع التنفس وفقًا لتعليمات المستخدم والمعلومات التحذيرية المدرجة على العبوة. إذا لم يتم ارتداء قناع التنفس بشكل كامل أثناء التعرض للملوثات أو الملوثات في الهواء ، فسيتم تقليل تأثير حماية الجهاز التنفسي ، وقد يؤدي إلى المرض أو حتى الموت.
١٠. في حالة وجود دوار أو حساسية أو أي أعراض أخرى تعيق الراحة ، يرجى ترك منطقة تلوث الهواء، في الحال والتوقف عن استخدام قناع التنفس.
١١. يجب عدم غسل قناع التنفس أو تعديله.
١٢. عندما يكون قناع التنفس معطوب أو مشوه أو يصعب التنفس من خلاله ، يرجى التخلص منه في غلاف مناسب واستبداله بآخر جديد.
١٣. يرجى الحفاظ على قناع التنفس في بيئة نظيفة. يجب الاعتناء لإبقائه جاف . تعامل معه بطريقة تتجنب التلويث داخل قناع التنفس. قبل الاستخدام ، افحص قناع التنفس للتأكد من أنه في حالة جيدة.
١٤. يرجى الاحتفاظ بقناع التنفس غير المستخدم في عبوته الأصلية ، وتخزينه بعيدًا عن الأوساخ والغبار أوالتعرض المباشر لأشعة الشمس ودرجة الحرارة / الرطوبة العالية والبيئات الكيميائية. تاريخ انتهاء صلاحية المنتج غير المستخدم هو 5 سنوات من تاريخ التصنيع عندما يتم تخزينه في درجة حرارة بين -٢٠ درجة مئوية و ٣٠ درجة مئوية ورطوبة لا تزيد عن ٨٠٪ رطوبة نسبية. يمكن العثور على تاريخ التصنيع على العبوة.
١٥. لا تزود أقنعة التنفس الأكسجين. لا تستخدم في جو يعاني من نقص الأكسجين ؛ استخدم في مناطق جيدة التهوية.
١٦. التحقق من التزوير: إذا كان ذلك ممكنًا ، يرجى الرجوع إلى إدراج المصادقة أو التحقق من تغليف المنتج لمعرفة موقع المصادقة والمعلومات المرتبطة به. اتبع جميع التعليمات لإكمال عملية مصادقة المنتج الخاص بك.
تخلص من المنتج المستخدم وفقًا للوائح المحلية.
إذا كان لديك أسئلة ، اتصل بـ: 3M الخليج المحدودة. الإمارات العربية المتحدة، دبي. innovation.gulf@mmm.com
تعليمات الاستخدام:
انظر الشكل 1
1) افتح قناع التنفس ، ثم ضعه بحيث يكون الفم ومشبك الأنف عبر جسر الأنف. تأكد من أنه يغطي الأنف والذقن.
2) اسحب كل شريط جانبي خلف الرأس واربطه بخطاف لتأمين الموضع.
3) اضغط على مشبك الأنف باتجاه أنفك ، ثم باستخدام أصابع اليدين ، قم بتشكيل مشبك الأنف على شكل الأنف.
4) للتحقق من وجود تسرب ، ضع بنغطية جهاز التنفس بكلتا يديك ثم تنفس بسرعة. تحقق من وجود تسرب للهواء، عند الحواف أو في موضع الأنف وإذا كان الأمر كذلك ، كرر الخطوات من 1 إلى 4.
تذكر: اتبع دائمًا هذه التعليمات. من المهم تأمين الأشرطة الجانبية باستخدام الخطاف والتحقق من وجود عزل تسرب مناسب عند ارتداء قناع التنفس.
صنع في كوريا الجنوبية بواسطة: 3M Korea Co ,Jangan-gongdan 1gil, Ltd. 18, Gyeonggi-do, Hwaseong-si, Jangan-Myeon
انظر الوسم على العبوة:تاريخ انتهاء الصلاحية: ٥ سنوات من تاريخ التصنيع.
3M هي علامة تجارية مملوكة لشركة 3M. © 2021 جميع الحقوق محفوظة.
من أجل الملاءمة والاستخدام السليم ، اتبع اللوائح والإرشادات المحلية بما في ذلك معيار EN529 و / أو لائحة معدات الوقاية الشخصية (الاتحاد الأوروبي) 2016/425.

(GR) Θυλάξτε αυτές τις οδηγίες χρήσης για αναφορά. NR = Μη επαναχρησιμοποιήσιμο (έως 8 ώρες χρήσης).
Αυτό το προϊόν έχει εγκριθεί και ελεγχθεί από το SGS FIMKO OY Takomotie 8 00380 HELSINKI Finland. EU Notified Body No. 0598. Αυτό το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις του Κανονισμού της ΕΕ 2016/425 και την ισχύουσα τοπική νομοθεσία, η οποία μπορεί να καθοριστεί εξετάζοντας το πιστοποιητικό και του δήλωση συμμόρφωσης στη διεύθυνση www.3M.com/9623FFP2. Αυτό το προϊόν έχει εγκριθεί και ελεγχθεί από το SGS United Kingdom Ltd Rossmore Business Park Ellesmere Port South Wirral Cheshire CH65 3EN UNITED KINGDOM . Notified Body No. 0120. Αυτό το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις του Κανονισμού της ΕΕ 2016/425 και την ισχύουσα τοπική νομοθεσία, η οποία μπορεί να καθοριστεί εξετάζοντας το πιστοποιητικό και τη δήλωση συμμόρφωσης στη διεύθυνση www.3M.com/9623FFP2. Σχεδιασμένο για καταναλωτική χρήση. Δεν προορίζεται για επαγγελματική χρήση. Για χρήση σε χώρο εργασίας, ακολουθήστε όλες τις εθνικές απαιτήσεις, συμπεριλαμβανομένων των δοκιμών προσαρμογής μάσκας προσώπου. Αρχή πιστοποίησης: Αυτό το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις του EN149:2001 + A1:2009, σχετικά με τις μάσκες με φίλτρο για χρήση έναντι σωματιδίων. Όταν χρησιμοποιείται σύμφωνα με τις οδηγίες, αυτό το προϊόν μπορεί να μειώσει του αριθμό των εισπνεόμενων σωματιδίων σύμφωνα με την ταξινόμηση απόδοσης FFP2.
FFP2 NR - Συγκράτηση Φίλτρων ≥ 94% των αερομεταφερόμενων σωματιδίων σύμφωνα με EN149:2001+A1:2009. Αυτή η μάσκα μπορεί να συμβάλει στη μείωση της έκθεσης μέσω εισπνοής σε ορισμένα αερομεταφερόμενα σωματίδια, όπως σκόνη, γύρη, μικροοργανισμοί από κατοικίδια ζώα, σωματίδια βήχα/φτερνίσματος και άλλα αερογενή σωματίδια, όταν χρησιμοποιείται σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης της.
⚠ **Προειδοποίηση και περιορισμοί:** ΝΑ ΜΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΓΙΑ: Αυτή η μάσκα δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί για προστασία του αναπνευστικού συστήματος από αέριους ρύπους, δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί σε έλλειψη - ανεπάρκεια οξυγόνου, σε άγνωστους ρύπους ή σε συγκέντρωση που υπερβαίνει άμεσα το επίπεδο επικινδυνότητας για τη ζωή και το περιβάλλον. Δεν συνιστάται για εφαρμογές σε βιομηχανικό χώρο εργασίας. NR = Μη επαναχρησιμοποιήσιμο (έως 8 ώρες χρήσης).
Προειδοποίηση: Αυτό το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο για προστασία του αναπνευστικού συστήματος από μικροσωματίδια. Οι μάσκες δεν αποκλείουν την εισπνοή όλων των ρύπων ή των μολυσματικών παραγόντων στον αέρα, και δεν εξαλείφουν τον κίνδυνο μόλυνσης, λοίμωξης, ασθένειας ή νόσου. Η κακή χρήση της μάσκας μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό, σοβαρή ή απειλητική για τη ζωή ασθένεια. Για σωστή χρήση και εφαρμογή, διαβάστε όλες τις πληροφορίες, συμπεριλαμβανομένων των οδηγιών χρήσης και τις οδηγίες πάνω στο πακέτο. Η συσκευή πρέπει να προστατεύεται από ζημιές κατά τη μεταφορά.
Το προϊόν δεν είναι σχεδιασμένο ούτε προορίζεται για χρήση από παιδιά.
Μην το χρησιμοποιείτε χωρίς το άγκιστρο. Πρέπει να συνδέετε τα λάστιχα με το άγκιστρο όταν φοράτε τη μάσκα. Άτομα με χρόνια αναπνευστική, καρδιακή ανεπάρκεια, ή άλλες ιατρικές παθήσεις που δυσκολεύουν την αναπνοή, θα πρέπει να επικοινωνήσουν με τον αντίστοιχο πάροχο υγειονομικής περίθαλψης πριν χρησιμοποιήσουν αυτήν τη μάσκα. Ακολουθείτε πάντα όλες τις οδηγίες από τις τοπικές υγειονομικές αρχές και τις ρυθμιστικές υπηρεσίες. Δεν φιλτράρει χημικούς ατμούς ή αέρια συμπεριλαμβανομένου του όζοντος.
Δεν περιέχει εξαρτήματα κατασκευασμένα από φυσικό λατέξ.
1. Αυτό το προϊόν προορίζεται για καταναλωτική χρήση.
2. Ακολουθήστε όλες τις κυβερνητικές οδηγίες και τις απαιτήσεις που ισχύουν για την προστασία του αναπνευστικού συστήματος.
3. Πριν από την χρήση, ο χρήστης της μάσκας πρέπει να διαβάσει και να κατανοήσει τις οδηγίες χρήσης του προϊόντος, διασφαλίζοντας ότι το προϊόν είναι κατάλληλο για την εφαρμογή που επιθυμεί, και ότι η μάσκα προσφέρει στεγανοποίηση στο πρόσωπο του χρήστη.
4. Πριν από τη χρήση, ο χρήστης πρέπει να εξετάσει το προϊόν, βεβαιώνοντας ότι είναι σε καλή κατάσταση. Εάν είναι κατεστραμμένο, βρόμικο ή δυσκολεύει την αναπνοή, θα πρέπει να αντικατασταθεί αμέσως.
5. Μην τη χρησιμοποιείτε εάν έχετε τριχοειδείς προσώπου, σκουλαρίκια, κοσμήματα, ρούχα ή οτιδήποτε στο πρόσωπο που εμποδίζει τη πλήρη και άμεση σταθή της μάσκας με το δέρμα. Η σκατάλληλη στεγανοποίηση θα μειώσει την προστασία και την αποτελεσματικότητα της μάσκας.
6. Πριν από την εφαρμογή της μάσκας, ο χρήστης πρέπει να ελέγχει τη στεγανοποίησή της σύμφωνα με τις "Οδηγίες Χρήσης" στη συσκευασία, διασφαλίζοντας ότι η μάσκα έχει τοποθετηθεί σωστά.
7. ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΝΙΓΜΟΥ - Μικρά μέρη. Μακριά από παιδιά και κατοικίδια.
8. Η χρήση της μάσκας μπορεί να προκαλέσει παρεμπόδιση της αναπνοής. Άτομα με καρδιακές και πνευμονικές παθήσεις/ασθένειες (συμπεριλαμβανομένων ενδεικτικά του άσθματος, των καρδιακών παθήσεων ή των αναπνευστικών παθήσεων) ενδέχεται να μην είναι κατάλληλα ώστε να κάνουν χρήση της μάσκας. Εάν ο χρήστης έχει απορίες σχετικά με το εάν είναι ασφαλές να χρησιμοποιήσει αυτό το προϊόν, θα πρέπει να επικοινωνήσει με τον αντίστοιχο πάροχο υγειονομικής περίθαλψης.
9. Χρησιμοποιήστε τη μάσκα σύμφωνα με τις οδηγίες χρήσης και τις προειδοποιητικές πληροφορίες που αναγράφονται στη συσκευασία της. Εάν η μάσκα δεν χρησιμοποιείται καθ' όλη τη διάρκεια της έκθεσης σε ρύπους ή μολυσματικούς παράγοντες στον αέρα, η επίδραση της αναπνευστικής προστασίας θα μειωθεί και μπορεί να οδηγήσει σε ασθένεια ή ακόμη και θάνατο.
10. Εάν προκύψει ζάλη, αλλεργία ή άλλα συμπτώματα δυσφορίας, απομακρυνθείτε αμέσως από την περιοχή της επιμολυσμένης ρύπανσης και σταματήστε να χρησιμοποιείτε τη μάσκα.
11. Η μάσκα δεν πρέπει να πλένεται ή να τροποποιείται.
12. Εάν η μάσκα υποστεί ζημιά, παραμορφωθεί, είναι βρώμικη ή δυσκολεύει την αναπνοή, απορρίψτε την σε κατάλληλο δοχείο και αντικαταστήστε την με μια νέα.
13. Φυλάξτε την μάσκα σε καθαρό περιβάλλον. Απαιτείται η δέουσα προσοχή ώστε να διατηρείται στεγνή. Χειριστείτε την με τρόπο ώστε να αποφύγετε τη μόλυνση του εσωτερικού καλύμματος της μάσκας. Πριν από τη χρήση, ελέγξτε τη μάσκα για να βεβαιωθείτε ότι είναι σε καλή κατάσταση.
14. Φυλάσσετε τη μάσκα που δεν χρησιμοποιείται στην αρχική της συσκευασία, αποθηκεύστε την μακριά από βρομιά, σκόνη, άμεση έκθεση στον ήλιο, υψηλή θερμοκρασία/υγρασία και χημικά περιβάλλοντα. Η ημερομηνία λήξης του αχρησιμοποίητου προϊόντος είναι 5 έτη από την ημερομηνία κατασκευής όταν αποθηκεύεται σε θερμοκρασία μεταξύ -20 °C και 30 °C και η σχετική υγρασία δεν υπερβαίνει το 80% (RH). Η ημερομηνία κατασκευής βρίσκεται πάνω στη συσκευασία.
15. Οι μάσκες δεν παρέχουν οξυγόνο. Μην το χρησιμοποιείτε σε ατμόσφαιρα με έλλειψη οξυγόνου: να γίνεται χρήση σε καλά αεριζόμενους χώρους.
16. Έλεγχος απομίμησης: ανατρέξτε στο ένθετο ελέγχου ταυτότητας ή ελέγξτε τη συσκευασία προϊόντος για ιστότοπο ελέγχου ταυτότητας και τις σχετικές πληροφορίες. Ακολουθήστε όλες τις οδηγίες για να ολοκληρώσετε τη διαδικασία ελέγχου ταυτότητας προϊόντος.
Απορρίψτε το χρησιμοποιημένο προϊόν σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς.
Εάν έχετε απορίες, επικοινωνήστε: 3M HELLAS MEPE, Κηφισίας 20, Μαρούσι 15125, Τηλ.:+30 210 6885300.
Οδηγίες Χρήσης:
Δείτε το Σχήμα
1) Ανοίξτε τη μάσκα και τοποθετήστε την έτσι ώστε το αφρώδες κλιπ μύτης να βρίσκονται στο επάνω μέρος της μύτης, βεβαιωθείτε ότι καλύπτεται η μύτη και το πηγούνι.
2) Τραβήξτε τα πλευρικά λάστιχα πίσω από το κεφάλι και συνδέστετα με το άγκιστρο ώστε να ασφαλίσετε τη θέση τους.
3) Πιέστε το κλιπ προς τη μύτη σας και στη συνέχεια χρησιμοποιώντας τα δάχτυλα και των δύο χεριών, προσαρμόστε το κλιπ στο σχήμα της μύτης.
4) Για να ελέγξετε εάν υπάρχει σωστή στεγανοποίηση: καλύψτε τη μάσκα και με τα δύο χέρια και μετά εισπνεύστε γρήγορα. Ελέγξτε για διάρροη αέρα στις άκρες ή στη περιοχή της μύτης και εάν υπάρχει, επαναλάβετε τα βήματα 1-4.
Να θυμάστε: Ακολουθείτε πάντα αυτές τις οδηγίες, Είναι σημαντικό να ασφαλίζετε τα πλευρικά λάστιχα χρησιμοποιώντας το συνδέτικό άγκιστρο και να ελέγχετε εάν υπάρχει σωστή στεγανοποίηση όταν φοράτε την μάσκα.
Κατασκευάζεται στη Νότια Κορέα από την 3M Korea Co., Ltd. 18, Jangan-gongdan 1gil, Jangan-Myeon, Hwaseong-si, Gyeonggi-do, Republic of Korea. Αριθμός Παρτίδας και Ημερομηνία Λήξης (EEEEMMHH): δείτε τη σήμανση στη συσκευασία. Ημερομηνία λήξης: 5 χρόνια από την ημερομηνία κατασκευής.
Το 3M είναι εμπορικό σήμα της 3M. © 2021 All rights reserved.
Για καταλληλότητα και σωστή χρήση, ακολουθήστε τους τοπικούς κανονισμούς και οδηγίες συμπεριλαμβάνοντας το πρότυπο EN529 ή/και τον Κανονισμό ΜΑΠ 2016/425 /EU.

(TR) Lütfen bu kullanıcı talimatlarını referans olması için saklayın. NR = Tek Kullanımlık (8 saate kadar).
Bu ürün, SGS FIMKO OY Takomotie 8 00380 HELSINKI Finland. EU Notified Body No. 0598. tarafından onaylanmış ve denetenmiştir. Bu ürün, www.3M.com/9623FFP2s adresindeki sertifika ve uygunluk beyanı gözden geçirilerek belirlenebilen AB 2016/425 ve ilgili yerel mevzuatın gerekliliklerini karşılamaktadır. Bu ürün, SGS United Kingdom Ltd Rossmore Business Park Ellesmere Port South Wirral Cheshire CH65 3EN UNITED KINGDOM. Notified Body No. 0120 tarafından onaylanmış ve denetlenmiştir. Bu ürün, www.3M.com/9623FFP2 ad